



الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

وزارة التعليم العالي والبحث العلمي

جامعة قاصدي مرباح - ورقلة -

الكلية : الآداب واللغات

القسم : الآداب واللغة الانجليزية

الرقم : 2017/2016/09

السنة الاولى ماستر التخصص الترجمة وعلم الترجمة (انجليزية- عربية)

محضر مداوالات السداسي الاول والسداسي الثاني  
للدورة الثانية

الموسم الجامعي 2017/2016



الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية  
وزارة التعليم العالي والبحث العلمي  
جامعة قاصدي مرباح - ورقلة -  
كلية: الآداب واللغات  
قسم: اللغة الإنجليزية



الرقم: 2017/...09.....  
السنة: الاولى ماستر

التخصص: الترجمة و علم الترجمة (انجليزية -عربية)

محضر مداوات السداسي الاول و السداسي الثاني للدورة الثانية

تاريخ المداوات: 2017/05/ 30

أعضاء لجنة المداوات (الحاضرين)

الإمضاء	المادة	الأستاذ المشرف
	Translation Eng/Ar	د. قوي جمال
	Traductology	أ. مسلوب دليلة
	Translation Theories	د. كوداد محمد
	Consecutive Interpreting	أ. يحياري ليلي
	Comparative Stylistics	أ. بالعربي احمد نورالدين
	Research Methodology	أ. دوقان مجيد
	Arabic	أ. بن الصديق ام الخير
	Oral Communication	أ. شرفاوي محمد رشيد
		رئيس لجنة المداوات السيد:

أعضاء لجنة المداوات (الغائبين)

المقياس	الأستاذ المشرف

الإحصائيات

النسبة المئوية	المجموع	إناث	ذكور	عدد الطلبة
182,86	29	18	11	عدد الطلبة الناجحين في الدورة الاولى
117,14	06	04	02	عدد الطلبة الراسبين
1,100	35	22	13	المجموع

عميد الكلية

نائب العميد المكلف بالدراسات

عميد كلية الآداب واللغات  
إمضاء: العميد جلولي



جامعة قاصدي مرباح ورقلة

المسار/التخصص (ماستر ترجمة و علم الترجمة (انجليزية - عربية

كلية الآداب و اللغات  
قسم الآداب و اللغة الإنجليزية  
الميدان اداب و لغات اجنبية

السنة الأولى 2017 / 2016 الجامعية الاجتماع المدارات السنة الاجتماعية



نتائج السنة			
عدد الطلبة المسجلين	35	.....	8
عدد الطلبة الناجحين	29	.....	9
عدد الطلبة الراشدين	6	.....	10
عدد أوراق المحضر		.....	11
		.....	12
		.....	13
		.....	14

الإسم و اللقب و التوقيع

أعضاء اللجنة

جان فوس

كوداد

Adams

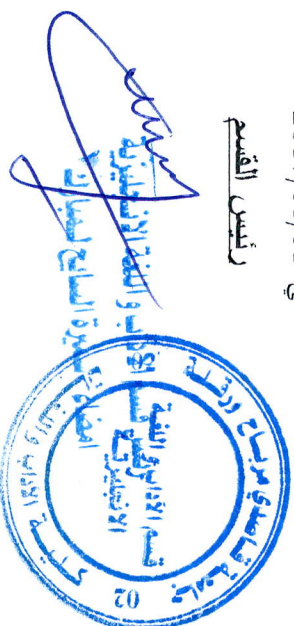
Benferne

Benferne

رئيس القسم  
2017/06/01 في

رئيس اللجنة

رئيس اللجنة



جامعة قاصدي مرباح ورقلة



كلية الآداب و اللغات

قسم الآداب و اللغة الإنجليزية

السنة الجامعية : 2016 / 2017

(السنة الأولى - ميدان: آداب و لغات اجنبية - مسار: ماستر ترجمة و علم الترجمة (انجليزية-عربية)

محضر المداولات

رقم	اللقب و الإسم	رقم التسجيل	السداسي 1		السداسي 2		السداسي 3		السداسي 4		السداسي 5		السداسي 6	
			المعدل	الرصيد	المعدل	الرصيد	المعدل	الرصيد	المعدل	الرصيد	المعدل	الرصيد	المعدل	الرصيد
1	الشعابي عماد	1655090043	10.84	30.00	10.48	30.00								
2	المشري لندة	1655090011	10.31	30.00	11.25	30.00								
3	بضيايف صورية	1655090018	10.44	30.00	10.56	30.00								
4	بن قاشوش سالم	1655090012	13.10	30.00	11.07	30.00								
5	بن مبارك كوثر	1655090013	10.08	30.00	10.55	30.00								
6	بن مير هنية	1655090005	12.29	30.00	11.23	30.00								
7	بوللال محي الدين	1655090026	10.34	30.00	10.72	30.00								
8	بورقعة ظريفة	1655090001	10.82	30.00	11.37	30.00								
9	بوزيد حمزة	155509035	10.01	30.00	10.17	30.00								
10	تلي زين العابدين	1655090024	10.27	30.00	10.12	30.00								
11	جباس صفاء	1655090000	11.55	30.00	12.31	30.00								
12	جعفوي منى	1655090002	11.87	30.00	12.17	30.00								
13	حابس سعاد	1655090013	10.24	30.00	10.13	30.00								
14	حميداتو اسماء	1655090003	11.24	30.00	11.07	30.00								
15	خورسي كاهنة	1655090035	11.39	30.00	10.79	30.00								
16	ديباش ايمان	1655090019	10.22	30.00	11.10	30.00								
17	رقبي زهية	1655090016	10.66	30.00	11.27	30.00								
18	سمان فاطمة الزهراء	1655090022	10.62	30.00	10.70	30.00								
19	ثنوي اسامة	1655090006	12.90	30.00	14.04	30.00								
20	صدوقي عبد القادر ياسين	1655090025	10.05	30.00	10.69	30.00								
21	طبال احمد فيصل	1655090039	10.78	30.00	10.16	30.00								
22	عماري نجوى	1655090031	13.26	30.00	12.41	30.00								
23	عماري هاجر	1655090040	11.69	30.00	12.41	30.00								
24	قشار يحيى	1655090042	11.18	30.00	11.29	30.00								
25	لموسخ سميرة	1655090008	10.05	30.00	10.90	30.00								
26	محمودي هاجر	1655090007	11.37	30.00	11.90	30.00								
27	مرابط محمد الصديق	1655090041	10.71	30.00	11.26	30.00								
28	نايلي نور الهدى	1655090030	10.19	30.00	11.31	30.00								
29	وذان ياسين	1655090033	11.84	30.00	12.68	30.00								
30	بوخشبة حليلة	1455090057	10.37	30.00	4.31	6.00								
31	باباعدون حسين	1655090046	9.71	16.00	9.44	17.00								
32	خضران فاطمة	1655090000	8.94	14.00	8.60	10.00								
33	لواسمي امينة	155509033	5.88	15.00										
34	مذكور حسين مختار	1655090028	5.35	3.00	1.32									
35	العيفة عفاف	1655090032	0.88											

35 من 35 طالب، ما يناسب % 100.00

7- .....  
 8- .....  
 9- .....  
 10- .....  
 11- .....  
 12- .....

الإسم اللقب و توقيع الأساتذة  
 1- .....  
 2- .....  
 3- .....  
 4- .....  
 5- .....  
 6- .....